



# IMCZ NEWS

## FUTURE EVENTS

Watch this column for a rolling forecast of IMCZ events and events to which IMCZ members are invited.

**SEPTEMBER 8 Saturday 2001—IMCZ**  
Visit Westumfahrung ZH Tunnel Project  
ZH

**SEPTEMBER 23 Sunday 2001—IMCZ**  
Annual Charity Golf Tournament  
Holzhausen

**NOVEMBER 14 Wednesday 2001 —**  
Annual ZIWC v IMCZ Bowling Challenge  
Cherry Bowl

**DECEMBER 7 Friday 2001**  
Visit Ringeier Print Plant  
Adlingaswil LU

*watch this*

*space in future issues*

*for a rolling forecast*

*of IMCZ events*

## VISIT THE TUNNEL PROJECT WESTUMFAHRUNG ZUERICH

**Saturday 8 September 2001**

**Meet 09.45 hrs. Presentation starts 10.00 hrs.**

.A reminder of the visit. Directions overleaf

All of us, who have taken the route to Kloten Airport via the Knonoaueramt, must have noticed the enormous construction works just before Birmensdorf. Here at the village of Wettswil, three tunnels will meet connecting the autobahn A1 Zürich—Bern, A3 Zürich—Chur and the new N4 through the Knonoaueramt.

The IMCZ have organised a visit to the construction site at Wettswil to find out more about the complete project and of the various problems likely to be encountered. Actual boring of the tunnel has yet to commence but we will visit the construction as it stands. All protective clothing will be provided.

For more information or late booking please call John STUART T:041-758 25 93 F: 041-758 25 94 E-Mail: stuartj@ch.sibt.com

For reasons of safety there is a lower age limit of 16 for all visitors.

## TWO EVENTS FOR SEPTEMBER

### REMINDER TO ALL GOLFERS

**Sunday 23 September 2001**

**7Th IMCZ ANNUAL PRO-AM  
CHARITY GOLF TOURNAMENT**  
Holzhausen Golfpark

**Closing date 8 September 2001**

**Last minute entries or enquiries to**

**Chief Co-ordinator Ian PARK**

**Bahnhofstr 22, 6318 Walchwil**

**T: 041-741 32 25 F: 041-741 32 88**

**E-Mail: IAN@CAP-MAN.COM**

BSCC — British Swiss Chamber of Commerce  
ETZG — English Theatre Group of Zug  
IMCZ — International Men's Club of Zug  
ZIWC — Zug International Women's Club  
ZIWCBF — ZIWC Business Forum

>>>>www.imcz.com<<<<

**STAMMTISCH - EVERY THURSDAY**  
**17.30 hrs to approx. 19.00 hrs Casino**  
**Restaurant, Zug**



**President and Treasurer:** - Bas VEENENDAAL  
T 01-761 10 53 E-M: moteco@datacomm.ch  
**Vice President:** - David HARRIS  
T 041-790 35 81 E-M: davidharris@bluewin.ch  
**Secretary:** - John STUART  
T 041-758 25 93 E-M: stuartj@ch.sibt.com  
**Membership Sec:** - Michael BENTLEY  
T 041-741 32 25 E-M: thebentleys@bluewin.ch  
**Board Members -**  
Roland DÜNNER—T: 079-227 64 47—NEW  
Joop HUBBELING—T: 041-780 75 50

*Any views expressed in the IMCZ NEWS are those of the contributor and not necessarily those of the IMCZ.*

## MEMBERSHIP INFO

### Encourage a Friend to Join the IMCZ

Just send his name and address details to the Club Membership Secretary Mike BENTLEY, Mattenweg 9, 6312 Steinhausen and he will do the rest.

**IF YOU ARE RELOCATING PLEASE LET MIKE BENTLEY KNOW**

## LOOKING FOR SOMETHING ON THE INTERNET?

One of the best Search Engines, if not the best, is [www.google.com](http://www.google.com). No matter what the subject this website is a winner.

## SAYINGS IN ENGLISH and GERMAN

It's raining cats and dogs  
(Es regnet Katzen und Hunde)  
Es regnet Bindfäden

To sit on the fence  
(Auf dem Zaun sitzen)  
Zwischen Zwei Stühlen sitzen

Dutch courage  
(Holländischer Mut)  
Angetrunkener Mut

To get hold of the wrong end of the stick  
(Das falsche Ende von einem Stock anfassen)  
Auf dem Holzweg sein

The early bird catches the worm  
(Der frühe Vogel fängt den Wurm)  
Morgenstund hat Gold im Mund

As thick as two short planks  
(So dick wie zwei kurze Bretter)  
Dumm wie Bohnenstroh

## DIRECTIONS TO THE TUNNEL PROJECT WESTUMFAHRUNG ZUERICH

Saturday 8 September 2001  
Meet 09.45 hrs.

Presentation starts 10.00 hrs.

The main announcement and reservation slip was included with the August IMCZ NEWS. Here we will just add a reminder and include instructions on how to get there

All protective clothing will be provided.

After the presentation, for those who wish to sample the real world, lunch will be available in the works canteen.

For reasons of safety there is a lower age limit of 16 for all visitors.

## DIRECTIONS

From Zug take the direction through the Knonsueramt to Zürich Airport—route Knonau, Mettmensstetten, Affoltern, Hedingen and Birmensdorf.

Shortly before Birmensdorf you will see on your right side a large blue pavillion with an 'information' (i) on top.

This is our meeting point. The entrance to the pavillion is approx 30 m passed it—turn right. There is also a sign post.

IF YOU HAVE NOT YET BOOKED AND WOULD LIKE TO ATTEND PLEASE CALL JOHN STUART OR DAVID HARRIS NOW.

This visit is organised by Board member Joop Hubbeling.

## FORGOTTEN ENGLISH

GALLIGASKIN—Baggy trousers of the 17th & 18th centuries mostly worn by persons on board ship.

GORGAYSE—Middle English word which meant elegant, fashionable.

FLITTER WOCHEN — An old English expression meaning 'fleeting weeks'.

CACHPULE—Ancestral name for tennis or a tennis court used through the 16th century.

## HISTORICAL MATTERS INTERNATIONAL MEN'S CLUB OF ZUG (IMCZ), WHEN IT ALL BEGAN

The first recorded but unofficial meeting of the future IMCZ was in November 1978, attending that meeting were:

David LANES (USA)  
Philippe HM SCHNADT (B/CH)  
Thomas BARNIKEL (D)  
Antony P DURST (CH)  
Norbert H AUSTEN (USA)

In January 1979 a second meeting was held and the IMCZ was outlined with a full Board comprising:

President	Thomas BARNIKEL
V/President	Philippe HM SCHNADT
Treasurer	Rudolf SCHALLER
Secretary	Hans H AUSTEN

With everything in place the Club went public and called it's first constitutional meeting for 13 June 1979 at the Guggital Hotel.

It was at this meeting that the Club came to be known as the International Mens Club of Zug later to be corrected to the International Men's Club of Zug.

According to notes found in the files June 1979 is the Club's official founding date.

The annual membership fee at that time was set at Fr 50. At the 1982 AGM this was raised to Fr 55.

The weekly Stammtsich moved around quite a bit in the early days and then in 1983 it settled on the Casino Zug, where it's been ever since. IF the Casino is closed for the IMCZ, which may happen through the year then we default to the downstairs bar of the Golden Dragon in the old town.

## CHARITY APPEAL

Last month we made an appeal for contributions to our annual charitable work supported by the IMCZ Pro-Am Charity Golf Tournament. If you missed the appeal last month we hope that you can still help us.

Donations should be made to the IMCZ PRO-AM CHARITY GOLF TOURNAMENT account number 273-587300. L1F at the USB Bank Zug.

Please give generously.

Thank you

The IMCZ Board and the IMCZ Charity Golf Committee

## SEERESTAURANT CASINO ZUG

*Das Haus an bester Lage*

ARTHERSTRASSE 2  
6301 ZUG  
TELEFON 041-729 10 40  
FAX 041-729 10 41